മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: ട്രാൻസ്പോർട്ട് ചാർജ്ജ് മറ്റുള്ള സാധനങ്ങൾക്കും ഉണ്ടാകാറില്ലേ?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests)*: Yes.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: മറ്റു സാധനങ്ങളുടെയെല്ലാംവില എല്ലാ താലൂക്കു കളിലും ഒരേരീതിയിൽ ആക്കാമെന്നുണ്ടെങ്കിൽ വിറകിനും അങ്ങിനെയാക്കി തീർക്കുമോ?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: വിറക് സാധാരണയായി കൊച്ചു രാജ്യത്തുതന്നെ ഉണ്ടാകുന്നതാണ്. മറ്റുള്ളവ മിക്കതും പുറംരാജ്യങ്ങളിൽനിന്നു കൊണ്ടുവരുന്നവയാണ് അതുകൊണ്ട് അവക്കും വിറകിനും എത്രയും ചില വ്യത്യാസങ്ങൾ ഉണ്ടാകാതെ തരമില്ല.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: ഓലയും കൊച്ചിരാജ്യത്തുണ്ടാകുന്നതല്ലെ? അതിന്റെ കാര്യത്തിൽ ഇപ്പോൾചെയ്തിട്ടുള്ളതുപോലെ ഈ രാജ്യത്തുണ്ടാകുന്ന വിറകിനും എല്ലാ താലൂക്കിലും ഒരേരീതിയിൽതന്നെ വില നിശ്ചയിക്കുവാൻപാടില്ലേ?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: അങ്ങിനെചെയ്താൽ വിറക് അടുത്തുകിടക്കുന്ന താലൂക്കുകളിൽ അതു വിഷമമായിരിക്കും.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: ഓല അടുത്തുകിടക്കുന്ന താലൂക്കുകൾക്ക് ഇന്നത്തെനിലയിൽ വല്ല പരാതികളും ഉണ്ടോ എന്നു അറിഞ്ഞാൽകൊള്ളാമായിരുന്നു.

Rao Sahib M. M. Paul *(Director of Food Supplies)*: In the case of cadjan leaves it is only the maximum selling price that has been fixed taking into consideration transport charges. In the case of firewood the sale is from the depot.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: അതുപോലെ തന്നെ ഇതിനും മാക്സിമം സെയിൽ പ്രൈസ് വെച്ചാലെന്താണ്?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests)*: In the Cochin-Kanayannur and Cranganur Taluks the controlled rate for firewood is Rs. 25 a ton.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: മറ്റു താലൂക്കുകളിലോ?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: മറ്റു താലൂക്കുകളിൽ നിശ്ചയിച്ചിട്ടില്ല.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: അതിനുള്ള കാരണമെന്താണ്?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: വിറക് കിട്ടാനുള്ള പ്രയാസംകൊണ്ടാണ് ഈ രണ്ടു താലൂക്കുകളിലും നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ളത്.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: കൊച്ചികണയന്നൂർ, കൊടുങ്ങല്ലൂർ ഈ രണ്ടു താലൂക്കുകളിൽ വിറകു കൂവ ഏതു താലൂക്കിലാണ്?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: രണ്ടിടക്കിലും ഒരേമാതിരിയാണ്.

മിസ്റ്റർ പി. നാരായണമേനോൻ: ഇവിടെയുള്ള നിരക്കതന്നെയാണോ കൊടുങ്ങല്ലൂരിലും?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: അതെ.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri)*: May I know, whether in view of the long time that the rationed rice takes to boil the Government will be pleased to consider the question of reducing the price of fuel.

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests)*: The price of firewood at the selling depots is so fixed that the Government do not think it is possible to reduce the price further unless subsidised.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassn *(Vadakkancheri)*: In view of the long time that the rationed rice takes to get boiled thereby necessitating a larger quantity of firewood will the Government consider the necessity of reducing the cost of fuel?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests)*: I cannot concede to that assumption.

B FORM PASSES—APPLICATIONS FOR IN 1117, 1118 AND 1119—PARTICULARS OF

263. **Mr. C. K. Nayar** *(Nemmara)*:

ക ക ക, ക ക ക, ക ക ക എന്നീ കൊല്ലങ്ങളിൽ സ്വന്തം സ്ഥലത്തുനിന്നും സ്വന്താവശ്യത്തിന്നായി വിറക്, മരം മുതലായവ നീക്കംചെയ്യുന്നതിനായി വനം വകുപ്പിലെ വിവിധ റേഞ്ചുകളിൽ കൊടുത്തിട്ടുള്ള "ബി" ഫോറം പാസ്സുപേക്ഷകളുടെ എണ്ണം, ഓരോ അപേക്ഷയും കൊടുത്ത തിയ്യതി, അധികാരപ്പെട്ടവർ സ്ഥലം പരിശോധിച്ച തിയ്യതി,

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

അപേക്ഷ അനുവദിക്കുകയോ നിഷേധിക്കുകയോ ചെയ്യുന്നതിയുതി, അപേക്ഷകന്നു പാസ്സുയച്ചു തിയുതി എന്നിവ, അപേക്ഷ വിറകിനോ മരത്തിനോ എന്നു വേർതിരിച്ചു പറയുവാൻ ഗവമ്മെണ്ടിന്നു ദയവുണ്ടാകുമോ ?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):*

ഈ ചോദ്യത്തിൽ ആവശ്യപ്പെടുന്ന എല്ലാ വിവരണങ്ങളും ശേഖരിക്കുന്നതിലേക്കു വേണ്ടിവരുന്ന സമയവും പ്രയത്നവും അധികമുണ്ടു സാധിക്കാവുന്ന കാര്യത്തിനനുസരിച്ചല്ലാത്ത വിധം വളരെ കൂടുതലായിരിക്കും. അതുകൊണ്ടു് ഫ്രണ്ട്-ൽ ഓരോ മാസവും അതുകെ കിട്ടിയ അപേക്ഷകളുടെ എണ്ണം മാത്രം താഴെ ചേർക്കുന്നു.

ചിങ്ങം	൭൫	ധനു	൩൪	മേടം	൭൯
കന്നി	൭൩	മകരം	൫൦	ഇടവം	൭൦
തുലാം	൬൩൩	കുംഭം	൫൩	മിഥുനം	൪൩
വൃശ്ചികം	൯൬	മീനം	൭൪	കർക്കടകം	൪൪

മിസ്റ്റർ സി. കെ. നായർ: സാധിക്കാവുന്ന കാര്യത്തിനനുസരിച്ചല്ലാത്തവിധം വളരെ കൂടുതലായിരിക്കും എന്നു പറഞ്ഞിട്ടുണ്ടു്. എനിക്കു് ഇതുകൊണ്ടു് സാധിക്കുവാനുള്ളതു് എന്താണെന്നാണു് ഗവമ്മെണ്ടു് ധരിച്ചിട്ടുള്ളതു്?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: ഇതുകൊണ്ടു് വിശേഷിച്ചു് ഒന്നും സാധിക്കുവാനില്ലെന്നാണു് ധരിച്ചിട്ടുള്ളതു്.

മിസ്റ്റർ സി. കെ. നായർ: ബി. ഫാറം പാസ്സുകൾ കൊടുക്കുവാൻ നേരിടുന്ന താമസത്തെ മറച്ചുവെച്ചു കൃതകൃത്യത നേടുവാനുള്ള ശ്രമഫലമാണീ ഒഴിഞ്ഞുമാറലെന്നു ഗവമ്മെണ്ടു് സമ്മതിക്കുകയല്ലെ ഇതിനർത്ഥം?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: ഈ ചോദ്യത്തിൽ ആ അർത്ഥം ഉള്ളതായി ഗവമ്മെണ്ടിന്നു തോന്നുന്നില്ല. The Hon'ble Member could have put that question directly like that.

മിസ്റ്റർ സി. കെ. നായർ: ഫ്രണ്ട്-ലെ കണക്കിൽ കാണുന്ന പാസ്സുകൾ കിട്ടിയ തിയുതികൾ റജിസ്റ്ററിൽ ചേർത്തിട്ടില്ലെ?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: ഉവ്വു്.

മിസ്റ്റർ സി. കെ. നായർ: പരിശോധിച്ചു തിയുതിയും ചേർക്കാറില്ലെ?

മിസ്റ്റർ എസ്സ്. വെങ്കിടേശ്വരൻ: പരിശോധിച്ചാണു് പാസ്സു കൊടുക്കുന്നതു്.

മിസ്റ്റർ സി. കെ. നായർ: ഈ കണക്കുകൾ പരസ്യം ചെയ്താൽ ചിങ്ങത്തിലെ അപേക്ഷ മകരംവരെ നീട്ടിക്കൊണ്ടുപോകുന്നതായി കാണുകയില്ലെ?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* The Hon'ble Member is implying that the delay in the disposal of B Forms pass petitions is all due to the delay in the Departmental Procedure, which is not so. In the case of B Form pass petitions the petitioners are required to clear the boundaries after which they have to collect the stock and then only they should apply for the passes. But in fact they apply for passes and when the officers of the Department go there to inspect and verify B Form applications there are many preliminaries which have yet to be gone into by the applicants. That alone causes the delay. In other cases the delay is absolutely minimum.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* May I know whether the Government have not understood that the import of the question is the inordinate delay in the grant of B Form passes?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* I have already answered that point. There is no delay.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* It was said that by this question no purpose is going to be served.

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* Because there has not been any delay on the part of the department which should be rectified.

Mr. President: The answer does not say that no purpose would be served.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* Not this answer, Sir. The answer to a supplementary question was to that effect and hence this question.

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly

With regard to the figures here, may I know, whether it is not possible for the Government without much labour to divide these figures into the two categories wanted in the question?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* The question wanted an answer furnishing figures for three years under the different categories. But the answer is restricted to the transactions in 1119. If it is required that the figures for timber and firewood should be given separately I have no objection to give any further information. But I want notice for that.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* The notice is here. The question is "will the Government be pleased to state whether the request was for the transport of firewood or of timber". The notice is given and you have been pleased, in spite of the labour, to give the figures for 1119.

Mr. President: I do not read the question as requiring separate figures for fuel and timber.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* Then the last clause in the question has not been correctly translated, Sir. The question is will the Government be pleased to say whether each petition was for the transport of firewood or whether it was for the transport of timber. The question is there.

LORRY DRIVER—ASSAULT BY A POLICE OFFICER

264. Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* Will Government kindly state.—

(*a*) whether a driver of a lorry, attached to the Forest Department complained to the Officer-in-charge of Fuel Supply Division that he was maltreated by a Police Officer during the second week of Dhanu 1120;

(*b*) and if the answer is in the affirmative, will the Government state what action was taken on the complaint?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):*

(*a*) Yes.

(*b*) The matter is under correspondence.

Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* May I know, the occasion on which the lorry driver was assaulted.

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* I cannot give further information on this point because the matter is under inter-departmental enquiry.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* May I know whether the name of the Police Officer concerned has been mentioned in the complaint?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* It must have been.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* Can it be divulged?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* No, sir.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* What is the nature of the complaint?

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forest):* The complaint is that he was assaulted.

Mr. P. Kumaran Ezhuthassan *(Vadakkancheri):* What is the nature of the assault? It may take various shapes.

Mr. S. Venkateswaran *(Conservator of Forests):* It cannot be divulged.

Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* What was the lorry dirver doing when he was assaulted?

Khan Sahib Y. M. Roshan Sahib Bahadur *(Commissioner of Police):* The position is this. Only a complaint has been made by the Lorry Driver to the Forest Department that he was assaulted. It does not mean that it has been proved or otherwise established. The Police found him causing obstruction by parking his lorry on the public road.

Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* May I know what the lorry driver was doing when he was alleged to be assaulted by the Po ice.

Khan Sahib Y. M. Roshan Sahib Bahadur *(Commissioner af Police):* He was stopping the lorry on the public road thereby causing obstruction to the traffic.

Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* May I know where exactly he was causing obstruction?

Khan Sahib Y. M. Roshan Sahib Bahadur *(Commissioner of Police):* In a lane on the Karuppadanna Road.

Mr. V. K. Bhaskara Menon *(Cranganur):* Who was the Police Officer who is alleged to have assaulted him on the occasion of obstructing traffic on the public road?

LIBRARY ARCHIVES Kerala Legislative Assembly